



MINISTÉRIO
JUSTIÇA



GABINETE
DO MINISTRO

Konkursu Públiku Nasional (NCB)

Data konvite: Loron 26 fulan Maio 2022

Data Adenda: Loron 20 fulan Junho 2022

NCB No: MJ/NCB/05/V/2022

NCB Designasaun: Fornecimento e Entrega de Viaturas para o Ministério da Justiça

ADENDA N.º 01

Adenda ida nee Ministerio Justisa halo tanba precisa hadia parte balun husi dokumentus konkursu inicial neebe fo sai ona relaciona ho NCB temi iha leten, nomos la inklui informasaun adicional neebe antes la preve.

Adenda nee precisa hadia tanba resulta husi reunião "pre-bid meeting" ho potenciais licitantes sira.

Haktuir ba clausula 7 husi sesaun I., instrusaun ba konkorente, tuir dokumentus originais (pag.10) nunee halo alterasaun ba dokumentu hanesan tuir mai.

Emenda:

Page no.	Sesaun	Titulo	Relaciona ho	Hakerek antes	Hakerek foun-altera
37	IV	Karta apresentasaun konkurso tekniku	Karta apresentasaun konkurso tekniku	(e) ;	Sem conteudo / la valido
45		Vehicles Specifications	Type of Vehicle	Automobilies-SUV 4x4, 7 seats	Automobilies-SUV sportive, 7 seats
50	V	Tabela ba presu tuir espesifikasaun	Type of vehicles-car steering wheel on the right	Automobilies-SUV 4x4, 7 seats	Automobilies-SUV sportive, 7 seats
50			Engine specification/dimensi on aproximately	2477 cc	1496 cc
50			Fuel	Diesel	Gasoline
50			Stickers written "KARETA ESTADU" - Porposes/color	Black	Black or white
52		Especifikasaun Tekniku ba Fornecimento e Entrega de Viaturas para o Ministerio da Justiça	Model Year	2019 or 2020 or 20219	2019 till 2021
53			Steering wheel position	Right Hand four wheel drive vehicle	Right hand
53	Km		Brand new (0-20km approximately)	Brand new (0-75km approximately)	
69	VII	Kondisaun Especial husi Kontratu (SCC)	GCC 15.4	Devolve Garantia Dezempeñu /kualidade tenke halo iha: labele tarde liu husi loron ruanulu resin ualu (28) hafoin data kompletahusiFornesedornianob rigasaundezempeñuhaktuirKontratuinklui mos garantia kualidade sei devolve fulan haat (4) depois de simusasanhotu.	Devolve Garantia Dezempeñu/ kualidadetenke halo iha: labele tarde liu husi loron ruanulu resin ualu (28) hafoin data kompletahusiFornesedornianobrig asaundezempeñuhaktuirKontratuinklui mos garantia kualidade sei devolve fulan neen (6) depois de simu sasan hotu

Nunee Addenda ida nee hola parte ba dokumentu ba konkursu, se karik iha erru seluk tan iha bidding documents ho hakerek diferente husi Addenda ida nee, informasaun iha Addenda nee maka prevalese.



Tiago Amaral Sarmento
Ministro da Justiça

21.06.2022